

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/33/503
13 December 1978
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать третья сессия
Пункты 49 и 100 повестки дня

КОНФЕРЕНЦИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО
ЗАПРЕЩЕНИЮ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЮ ПРИМЕНЕНИЯ КОНКРЕТНЫХ
ВИДОВ ОБЫЧНОГО ОРУЖИЯ, КОТОРЫЕ МОГУТ СЧИТАТЬСЯ
ЧРЕЗМЕРНО ЖЕСТОКИМИ ИЛИ ИМЕЮЩИМИ НЕИЗБЫРАТЕЛЬНОЕ
ДЕЙСТВИЕ

БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД 1978-1979 ГОДОВ

Административные и финансовые последствия проекта
резолюции, рекомендованного Первым комитетом
(А/33/437, пункт 8)

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Хамзах Мохаммед ХАМЗАХ (Сирийская Арабская
Республика)

1. На своем 59-м заседании 13 декабря 1978 года Пятый комитет в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи рассмотрел заявление об административных и финансовых последствиях (А/С.5/33/81), которое Генеральный секретарь представил в отношении проекта резолюции, рекомендованного Первым комитетом (А/33/437, пункт 8).
2. В соответствии с положениями проекта резолюции, принятого Первым комитетом на его 57-м заседании 30 ноября 1978 года, Генеральная Ассамблея, в частности:
 - а) одобряет решение Подготовительной конференции провести с 19 марта по 12 апреля 1979 года еще одну сессию с целью продолжения ее подготовительной работы в отношении как организационных, так и оперативных аспектов Конференции Организации Объединенных Наций;

b) вновь подтверждает свое решение о том, что Конференция Организации Объединенных Наций будет проведена в 1979 году, и одобряет рекомендацию Подготовительной конференции о том, чтобы она была проведена в Женеве с 10 по 28 сентября 1979 года;

c) предлагает Генеральному секретарю оказывать непрерывную помощь Подготовительной конференции в ее работе и провести необходимую подготовку к проведению Конференции Организации Объединенных Наций.

3. В своем докладе Генеральный секретарь указал, что вследствие существующего графика проведения реконструкции средств обслуживания конференций в Центральных учреждениях Подготовительную конференцию не представляется возможным обеспечить необходимыми средствами обслуживания в Нью-Йорке, поэтому Подготовительная конференция будет проведена с 19 марта по 12 апреля 1979 года в Женеве.

4. Как указывается в пункте 2b выше, Подготовительная конференция рекомендовала провести Конференцию в Женеве с 10 по 28 сентября 1979 года.

5. В своем заявлении Генеральный секретарь указал, что, если проект резолюции будет принят Генеральной Ассамблеей, возникнут расходы в общей сумме 1 570 900 долл. США, из которых 864 200 долл. США относятся к Подготовительной конференции и 706 700 долл. США относятся к конференции. Из этой общей суммы 1 522 500 долл. США относятся к обслуживанию конференций, а остаток в 48 400 долл. США относится к основному персоналу.

6. На том же заседании Председатель Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам устно сообщил, что Консультативный комитет рекомендует сократить дополнительные ассигнования по разделу 2 С бюджета по программам с 48 400 долл. США (испрашиваемая сумма) до 25 000 долл. США. Расходы по обслуживанию заседаний, которые не должны превышать 1 522 500 долл. США, будут предусмотрены в рамках сводной ведомости потребностей в обслуживании заседаний, которая будет представлена к концу сессии Генеральной Ассамблеи.

7. Заявления, сделанные в ходе обсуждения, отражены в кратком отчете о заседании (A/C.5/33/SR.59).

РЕШЕНИЕ ПЯТОГО КОМИТЕТА

8. Пятый комитет 83 голосами против 8 при 3 воздержавшихся постановил информировать Генеральную Ассамблею о том, что, если она примет проект резолюции, рекомендованный Первым комитетом (A/33/437, пункт 8), потребуются дополнительные ассигнования в размере 25 000 долл. США по разделу 2 С бюджета по программам на двухгодичный период 1978-1979 годов.